

+به‌ناوی خودای به‌خشنده و میهره‌بان

به‌ناوی گه‌نه‌وه

په‌رله‌مانی کوردستان - عێراق

پشت به حوکمی برگی (۱) له ماده‌ده‌ی (۵۶) ی یاسای ژماره (۱) ی سالی ۱۹۹۲ ی هموار کراو و، له‌سه‌ر پیشنیاری ژماره‌ی یاسای ئەندامانی په‌رله‌مان، په‌رله‌مانی کوردستان - عێراق له دانیشتنی ناسایی ژماره (۱۳) ی رۆژی ۲۶/۱۱/۲۰۱۴ برپاری دەرچواندنی ئەم یاسایه‌ی دا:

یاسای ژماره (۲) ی سالی ۲۰۱۴

یاسای هه‌مواری یه‌که‌می یاسای ده‌سته‌ی گشتیی ده‌سپاکی

له هه‌ریمی کوردستان - عێراق ژماره (۳) ی سالی ۲۰۱۱

ماده‌ی (۱):

ناونیشانی یاساکه هه‌موارده‌کریت و به‌م شیوه‌یه ده‌خویندرینه‌وه:
(یاسای ده‌سته‌ی ده‌سپاکی هه‌ریمی کوردستان - عێراق).

ماده‌ی (۲):

دوو برگی به‌ریزه‌ندی (حه‌وته‌م و هه‌شته‌م) بۆ ماده‌ده‌ی (یه‌که‌م) ی یاساکه زی‌ده‌ ده‌کرین و، به‌م شیوه‌یه‌ی خواره‌وه ده‌خویندرینه‌وه:

حه‌وته‌م: تاوانی گه‌نده‌لی: مه‌به‌ست لیبی بریتیه‌یه له هه‌ر تاوانیک له‌و تاوانانه‌ی که له ماده‌ده‌کانی

(۲۳۳، ۲۳۴، ۲۷۱، ۲۷۲، ۲۷۵، ۲۷۶، ۲۹۰، ۲۹۳ و ۲۹۶) ی یاسای سزاکانی

عێراقی ژماره (۱۱۱) ی سالی ۱۹۶۹ ده‌قیان له‌سه‌ر کراوه و، تاوانه‌کانی پیشیلکار بۆ

ئه‌رکه‌کانی وه‌زیفه‌ی گشتی، که بریتین له‌ به‌رتیل، ئیختیلاس و زی‌ده‌پۆیی فه‌رمانبه‌ران له

سنووری وه‌زیفه‌کانیان و، تاوانه‌کانی شووشته‌وه‌ی مایه و دالده‌دان (به‌رده‌ستکردنی ئەو

سامانانه‌ی ده‌ره‌ئه‌نجامی تاوان یان که‌تنی گه‌نده‌لی) و، هه‌ر تاوانیک یه‌کیک بیست له

بارودۆخه توندکراوه‌کانی ده‌فکراو له‌ برگی‌کانی (پینجه‌م، شه‌شه‌م و هه‌وته‌م) ی ماده‌ده‌ی

(۱۳۵) له یاسای سزادانی عێراقی هه‌موار کراو به‌ یاسایه‌کی ریکخراوی دەرچوو له

ئه‌نجومه‌نی حوکمی هه‌لوه‌شاوه‌ی پاشکوۆ به‌ فه‌رمانی ده‌سه‌لاتی ئیختیلافی کاتی هه‌لوه‌شاوه

ژماره (۵۵) ی سالی ۲۰۰۴.

هه‌شتم: منداڵه دواکه‌وته‌کان: بریتین له‌و منداڵانه‌ی ناکامن و هاوسەرگیرییان نه‌به‌ستوووه و ئه‌و منداڵانه‌ی هاوسەرگیرییان به‌ستوووه که له‌ رووی داراییه‌وه سه‌ربه‌خۆ نین.

مادده‌ی (٣):

مادده‌ی (دووهم) یاساکه‌ هه‌موارده‌ کریت و، به‌م شیوه‌یه‌ ده‌خویندریته‌وه: به‌پێ ئه‌م یاسایه‌ ده‌سته‌یه‌ک به‌ناوی (ده‌سته‌ی ده‌سپاکی هه‌ریه‌می کوردستان - عێراق) داده‌مه‌زری خاوه‌ن که‌سایه‌تی مه‌عنه‌وی و سه‌ربه‌خۆیی دارایی و کارگیریه‌ و، بو‌دجه‌یه‌کی سه‌ربه‌خۆی هه‌یه‌ و له‌ ژێر چاودێری په‌رله‌مان دایه‌.

مادده‌ی (٤):

مادده‌ی (سییه‌م) یاساکه‌ هه‌موارده‌ کریت و به‌م شیوه‌یه‌ی خواره‌وه‌ ده‌خویندریته‌وه: نامانجی ئه‌م یاسایه‌ بریتیه‌ له: **یه‌که‌م:** به‌ره‌نگاربوونه‌وه‌ی گه‌نده‌لی و خو‌پاراستن لێی. **دووهم:** پالپشتکردنی په‌رنسییه‌کانی ده‌سپاکی، شه‌ه‌فایه‌ت، لێپرسینه‌وه‌ و به‌ره‌سه‌سته‌کردنی په‌رنسییه‌ سه‌روه‌ری یاسا. **سییه‌م:** هه‌لسه‌نگاندن، راست کردنه‌وه‌، په‌ره‌پێدانی کارو ره‌فتاری وه‌زیری، ستانده‌ره‌کانی راژه‌ی گشتی، له‌ نه‌ستوگرانی به‌رپرسیاریه‌تی و ئاسانکاری رێکاره‌کان.

مادده‌ی (٥):

مادده‌ی (چواره‌م) یاساکه‌ هه‌موارده‌ کریت و به‌م شیوه‌یه‌ی خواره‌وه‌ ده‌خویندریته‌وه: **یه‌که‌م:** سه‌رۆکه‌کانی ده‌سه‌لاتی یاسادانان و جێبه‌جێکردن و دادگه‌ری و نه‌ندامه‌کانیان و نه‌وانه‌ی تیااندا کارمه‌ندن. **دووهم:** که‌رتی تایبه‌ت به‌ تایبه‌تی ئه‌و که‌س و کۆمپانیایانه‌ی له‌ گه‌ش‌ل قه‌واره‌کانی که‌رتی گشتیدا گریبه‌ستیان نه‌نجامداوه‌. **سییه‌م:** رێکخه‌ستنه‌ سیاسیه‌کان، رێکخراوه‌کانی کۆمه‌لگای مه‌ده‌نی، رێکخراوه‌ حکومه‌یه‌ نێشتمانیه‌کان، یه‌کیه‌یه‌کان، سه‌ندیکا، ناوه‌نده‌ نایینیه‌کان، کۆمه‌له‌کان و یانه‌کان له‌و

بابه تانه‌ی په‌یوه‌ستن به ره‌وایی سه‌رچاوه‌کانی مایه پیدان و جوړی خه‌رج کردن و به
دواکه‌وتنی شوشتنه‌وه‌ی مایه.

مادده‌ی (۶):

مادده‌ی (پنجهم) ی یاساکه هم‌وارده‌کړیت و بهم شیوه‌یه‌ی خواره‌وه ده‌خویندریته‌وه:

ده‌سته کار ده‌کات له‌سهر:

یه‌که‌م: جیه‌جیکردن و سه‌پاندنی یاساکانی به‌ره‌نگار بوونه‌وه‌ی گنده‌لی و ستانده‌ره‌کانی راژه‌ی
گشتی به‌پیی ده‌ستور و یاسا به‌رکاره‌کان.

دووه‌م: وه‌گرتنی هه‌والدان و زانیاری و سکالا له‌سهر گنده‌لی به‌سهرجه‌م ریگه و نامرازه‌کان
و له‌سهرجه‌م سه‌رچاوه‌کان و مامه‌نه‌کردن له‌گه‌ل سه‌رجه‌م نه‌و شتانه‌ی رده‌ی ده‌که‌نه‌وه
له نیوانیشیاندا هه‌والدانی به درؤ (الاخبارات الکاذبه).

سییم: لیکولینه‌وه له تاوانه‌کانی گنده‌لی له‌ریگه‌ی لیکولسهری سهر به ده‌سته، له‌ژیر
سهرپهرشتی دادوهرانی لیکولینه‌وه به‌پیی یاسای بنه‌ماکانی داد‌گایسه سزاکاریه‌کان و،
به‌دواداچونیان و پاراستنی نه‌پینی ناسنامه‌ی نه‌وانه‌ی هاوکارن به‌پیی یاسا.

چوارهم: گه‌راندنه‌وه‌ی نه‌وانه‌ی تومه‌تبارن به تاوانی گنده‌لی که به‌و دهره‌وه رایسان کردووه و،
گه‌راندنه‌وه‌ی مایه و سامان و داهاته‌کانی گنده‌لی که به قاچاغ براونه‌ته دهره‌وه به
هه‌ماه‌نگی و هاوکاری لایه‌نه تاییه‌تمنده‌کان.

پنجهم: هاوکاری نیوده‌ولسهرتی له‌بواری ریگه‌گرتن له گنده‌لی و به‌ره‌نگار بوونه‌وه‌ی و
نالوگورکردنی زانیاری له‌سهر گنده‌لی و لیکولینه‌وه‌ی هاو به‌ش به‌تاییه‌تی له تاوانه‌کانی
گنده‌لی سنوربر به هاوکاری و هه‌ماه‌نگی لایه‌نه په‌یوه‌نندیداره‌کان.

شه‌شهم: بلاوکردنه‌وه‌ی روشنبیری نیشتمانی بو گه‌شه‌پیدانی چه‌مکه‌کانی ده‌سپاکی و شه‌فایه‌ت و
لیپرسینه‌وه و، پایه‌ند بوون به ستانده‌ره‌کانی راژه‌ی گشتی و کارکردن له‌گه‌ل به‌رپرسانی
تاییه‌تمند له پیناوی دانانی پروگرامی خویندنی نیشتمانی، بو پتسه‌وکردنی چه‌مکی
ده‌سپاکی گشتی.

هه‌وه‌م: دهرکردنی رینمایی ریساکانی ره‌فتاری نه‌رینی وه‌زیفی بو روونکردنه‌وه‌ی ستانده‌ره‌کانی
راژه‌ی گشتی و ره‌وشته‌کانی کار که پیوسته فه‌رمانبه‌رانی هه‌ریم پیسه‌وه پایه‌ند بن وه‌ک

مهرجینکی دامه‌زراندن و بهره‌وام بوون له راژه و چاودیری کردنی مه‌ودای پابه‌ندبوون
بیه‌وه و، به گویره‌ی پیویست له ماوه‌یه‌ک بۆ ماوه‌یه‌کی تر هه‌موار ده‌کریت.

هه‌شتم:

۱- ده‌ر کردنی رینمایی ده‌رخستنی ئه‌ستۆی دارایی به‌پابه‌ندکردنی راسپێردراوان به‌خزمه‌تی گشتی
که له‌م یاسایه‌دا ده‌قیان له‌سه‌ر کراوه، که‌وا به‌رژه‌وه‌ندییه‌ داراییه‌کانی خۆیان و
به‌رژه‌وه‌ندیه‌کانی هاوسه‌ر و منداله‌ دواکه‌وته‌کانیان ناشکرا بکه‌ن و، له‌ماوه‌یه‌ک بۆ ماوه‌یه‌کی
تر هه‌موارده‌کریت به‌گویره‌ی ئه‌وه‌ی ده‌سته‌ به‌گۆنجاوی ده‌یییت، بۆ ده‌سته‌به‌رکردنی ئه‌و
مه‌به‌ستانه‌ی لێی چاوه‌ری ده‌کریت.

۲- ده‌رخستنی به‌رژه‌وه‌ندییه‌ داراییه‌کان زانیاری ورد له‌خۆ ده‌گریت ده‌رساره‌ی ئه‌و شتانه‌ی
که‌سی داوالیکراو خاوه‌نیانه‌ له‌نیوانیشیاندا ئه‌و خانووبه‌ره‌ و گوازاراوه‌ و داهاته‌ دارایی و
ره‌سیدی له‌بانکی و پشک و سه‌نه‌د و مافه‌ مه‌عنه‌ویانه‌ی له‌ناوه‌وه‌ و ده‌ره‌وه‌ی هه‌ریم
خاوه‌نیانه‌.

۳- ده‌رخستنی به‌رژه‌وه‌ندییه‌ داراییه‌کان هه‌ر یه‌ک له‌مانه‌ی خواره‌وه‌ ده‌گرته‌وه‌:

- ا- سه‌رۆکی هه‌ریم و جینگه‌که‌ی.
- ب- سه‌رۆکی په‌رله‌مان و جینگه‌ و سکرته‌یر و ئه‌ندامه‌کان.
- ج- سه‌رۆک و ه‌زیران و جینگه‌که‌ی.
- د- وه‌زیره‌کان و ئه‌وانه‌ی به‌پله‌ی وه‌زیرن و بریکاری وه‌زیره‌کان.
- ه- سه‌رۆکی ده‌سته‌ی ده‌سپاکی و جینگه‌که‌ی و سه‌رجه‌م به‌رپه‌سه‌ره‌ گشتیه‌کانی ده‌سته‌ و
لێکۆله‌ره‌وه‌کانی.

و- خاوه‌ن پله‌ تاییه‌ته‌کان و بریکار و یاریده‌ده‌ره‌کانیان.

ز- به‌رپه‌سه‌ری گشتی و یاریده‌ده‌ره‌کانیان.

ح- دادوه‌ر و ئه‌ندامانی داواکاری گشتی و سه‌ره‌رشته‌یاره‌ دادوه‌رییه‌کان و لێکۆله‌ره‌کان.

ت- ئه‌فسه‌رانی پاسه‌وانی هه‌ریم و ئاسایشی ناوخت له‌پاسه‌ی مرقه‌ده‌م به‌ره‌ و سه‌ره‌وه‌ و، ئه‌و
ئه‌فسه‌ر و مه‌وه‌زانه‌ی کاری لێکۆلینه‌وه‌ ده‌که‌ن.

ی- پارێزگار و سه‌رۆکی یه‌که‌ کارگێرییه‌کان و سه‌رۆک و ئه‌ندامانی ئه‌نجومه‌نه‌کانی پارێزگا و قه‌زا

و ناحیه‌ و سه‌رۆکی شاره‌وانیه‌کان و ئه‌ندامانی ئه‌نجومه‌نه‌کانی شاره‌وانی.

ك - هەر كەسبىك پۈستىكى مەدەنى يان سەربازى ھەيئەت لەسەرەو ھەتتەسى و دەستە بە پۈيۈستى بزانى كەوا راپۈرتى دەرخستنى دارايى بېگىرئەو، بە پۈيۈستى رېنمايەك كە بو ئىم مەبەستە دەردەچىت.

۴- دەستە بۆى ھەيە راپۈرتى دەرخستنى ئەستۆى دارايى ئەوانەى ھوكم دەدرين بە يە كىك لەسو تاوانانەى كە لە بىرگەى (ھەوتەم) ى ماددەى يە كەمى ئەم ياسايدا ھاتوو ھابلاوبكاتەو ە رىنگە بدات بەو ى جەماو ە و راگە ياندن سەبىر يان بكنە يان كۆبىيان بكنە.

نۆبەم:

۱- دەستە بۆى ھەيە فەرمانگەى پەيوەندىدار راسپىرئىت بە دەستكەشەنەو ى ئەو فەرمانبەرەى ملكەچى لىكۆلئىنەو ە بە پۈيۈستى ياساى بەرزەفتە كەردنى فەرمانبەرەى دەولتەتى ژمارە (۱۴) ى سالى ۱۹۹۱ ى بەركار لە ھەرىمدا.

۲- دەستە بۆى ھەيە ئەو سەربىچىانەى پەيوەستى بە ستاندرە كانى راژەى گشتى رەوانسەى لایەنى پەيوەندىدار بكات و، بۆى ھەيە راسپار دەى لە گەل ھابوئىچ بكات بە گرتەبەرەى رىكارى بەرزەفتە كارى.

دەيەم:

۱- دەستە ھاو كارى دىوانى چاودىرى دارايى ھەرىم دە كات و، ھەلدەستىت بە چاودىرى ەو گرتن و خەر جكردنى مایە كانى (أموال) ھەرىم و رەفتار كەردن پىئانەو ە و رىگەى بەرپو ەردن و دەردى راپۈرتى ناوبەناو دەربارە يانەو.

۲- دەستە ھەلدەستىت بە چاودىرى كەردنى ئاستى دەسپاكى بىر يار و كارە بەرپىكراو ە كان يان ئەو كارانەى گىراونەتەبەر لە كەرتى گشتى و دەردى راپۈرتى ناوبەناو دەربارە يان.

۳- پۈيۈستە لەسەر ئەو لایەنەى ملكەچى چاودىرى بەسەر داواى دەستە و بەبى دواكەوتن زانىارى و روونكردنەو ە و نووسراو و بەلگەنامە بەوانەى كە نەئىشەن پەلەى نەدر كاندىان ھەر چىەك يىت پىشكەشى دەستە بكات و لە گەل ھەس شىنكى تر كە دەستە بو مەبەستە كانى چاودىرى بە پۈيۈستى بزانىت لى برونىت، بە پۈيۈستى ياسا كارپىكراو ە كان.

۴- ئەو ى سەربىچى ھوكمە كانى بەندى (۳) ى بىرگەى (دەيەم) ى ئەم ماددەيسە بكات ئەو سزا دەدرىت بە بەند كەردن بو ماو ەيەك كە لە (۶) مانگ زياتر نەبىت و، بە غەرامەيسەك كە لە (۱۰) دە مىيۇن دىنار زياتر نەبىت، يان بە يە كىك لەم دوو سزاىە.

۵- دهسته دهسه لاتی جولاندنی سکالای سزاکاری و به دواداجوونی ههیه سه پینی بهندی (۴) ی برگی (دهیه) ی ئەم ماددهیه.

یازدهم: پیشنیارکردنی ئەو پرۆژه یاسایانهی دهکهنسه سواری خوچاراستن له گهندهلی یسان بهرهنگاربوونهوی.

دوازدهم: دهسته بۆی ههیه فهرمانگه و دامهزراوه کانی کهرتی گهستی پابهسد بکسات سه بلاوکردنهوی داتا یان زانیاری یان بهلنگهنامهی دیاریکراو لهسه هه کاروباریک گهوا سهپاندنی شهفافیتهی تیدا به پیوست بزانی به پینی چهند میکانیزم و ریسایهک که دهسته دیاریان دهکات.

سیزدهم: جیهه جیکردنی ریوشوین بۆ ریگه گرتن له تیسوه گالانی کهرتی تایسهت له گهندهلییدا و پتهوکردنی شهفافیته له قهواره کانی کهرتی تایسهت و ریگری کردن له ناکوکی بهرژه وهندییه کان تیایندا.

چواردهم: دهکردنی رینمایی ریگه گرتن له ناکوکی بهرژه وهندییه کان له هه ریمدا و چاودیری پابهسد بوون پیهوه و دهست نیشان کردنی سه ریچی کردنی سوکه کانی و؛ دهکردنی راپۆرتی ناوبهناو دهباره یانهوه.

پازدهم: دهسته بۆی ههیه کاریک بکات که زهروری بیت له بواری بهرهنگاربوونهوه و خوچاراستن له گهندهلی.

ماددهی (۷):

برگی (یه کهم) ی ماددهی (شه شهه) ی یاساکه ههواره کریت و سهه شسویهیهی خووارهوه دهخویندریتهوه:

یه کهم: ههلبژاردنی سهروکی دهسته له لایهن بهرلهمانهوه ده بیت به دهنگدانی نهیسی سه زۆرینهی

(۳/۲) دوو لهسهه سنی ژماره ی نهنامه کان له نیو (۳) سنی کاندیدا که له لایهیه کی

بهرلهمانی کاندیدیان دهکات و، له حالتهی سهونه کهوتنی ههچ کام لهه کاندیدانه سه

(۳/۲) دوو لهسهه سنی دهنگه کانی نهنامهانی بهرلهمان نهوه ههلبژاردن له نیوان ئەو

دوو کاندیده دووباره دهکریتهوه، که زۆرینهی دهنگه کانیان به دهست هیناوه، نهوهی که

زۆرینه سه دهست دههینیت سهوه سه سهه کهوتوو داده نریت و، سهه کهسهی

ههلهه بژیردریت به مهه سومیکی هه ریمه به پلهی وه زیر داده مه زریت.

ماددەى (۸):

برگەى (پىنجەم و شەشەم) ى ماددەى (جەۋتەم) لىسە ياساسا كە ھەم موار دە كرېت و بىەم شىۋە يەى خوار ەو ە دەخوئندىر ئتەو ە:

پىنجەم: پەرلەمان بۆى ھەيە پرساندنى سەرۆكى دەستە بىكات، بىە پىسى رىكارە كسانى پرساندنى ەزىرە كان، سەرۆك بىە برىارى پەرلەمان بىە زۆرىنەى (۳/۲) دوو لەسەر سىبى ئەندامە كانى لىە يە كىك لىەو حالەتانەى خوار ەو ە لىە پۆستە كەى لاددە برىت:

۱- ئەگەر برىارىكى دادگەرى بىنېر دەربەرىت بىە تاوانبار كىردنى بىە ئەنجامدانى تاوانىكى بىە ئەنقەست يان كەتتىكى نابرو بىەر.

۲- ئەگەر درىغى يان كەمتەرخەمى گەورە لىە ئەنجامدانى كارو ئەر كە كانى بىسەلىئىرىت.

۳- خراب بىە كارھىئانى دەسەلاتە كانى.

شەشەم: برىارى لادردنى سەرۆك لىە پۆستە كەى لىە ھەردوو حالەتى (۲، ۳) لىە برگەى پىنجەمەى ئەم ماددەيە، لەسەر راسپاردەى لىئىنەيە كى لىئىكۆلىئىسەو ە دەردە كرېت، كىسە بىسە برىارى پەرلەمان بىە زۆرىنەى (۳/۲) دوو لەسەر سىبى ئەندامە كانى، بىە سەرۆكايەتى سەرۆكى دادگای تەمبىزى ھەرىم و ئەندامىتى (۲) دوو لىە پىشكەوتووترىن ئەندامانى دادگسا پىسك دەھىئىرىت.

ماددەى (۹):

(۴) بىەند رىزىبەندى (۶، ۷، ۸ و ۹) بىو برگەى (شوو ەسى) ماددەى (نۆبەم) ى ياساسا كە زىسە دەكرىن و بىەم شىۋە يەى خوار ەو ە دەخوئندىر ئتەو ە:

۶- كىردنەو ەى لقى دەستە لىە پارىزگا و ئىسدارە كانى ھەرىتم بىسەو مەرجەى ھەر لقىسك لىەلايەن بىەرپۆەبەرىكى گىشتى بىەرپۆە برىت كەوا بىەلاى كەم ھەلىگىرى بىروانامەى زانكسۆبى بىەرايى بىت.

۷- دامەزاندنى ئەكادىمىيەك بۆ بەرەنگار بوونەو ەى گەندەلى لىە ئاستى بىەرپۆەبەرايەتيدا و، ئىەركى بونىاتنانى تواناكان، راھىئان، بلاو كىردنەو ەى چسەمكە كانى دەسپاكى و لىپىرسىنەو ە و شەفافىەت و بەرەنگار بوونەو ەى گەندەلى لىە ئەستۆ بىگىرىت.

۸- پىشنىار كىردنى بودجەى دەستە و رەزامەندى دەربىرىن لەسەر خەرجىە كانى.

۹- ئەنجومەنى دەستە بۆى ھەيە بەرپۈە بەرايەتتى و بەش و ھۆسە بە گۈيرەى يىداو يىستىيە كانى كسار بەيتتە كايەو، يان لىكىيان بدات، يان ھەلىيان بوە شىئىتەو.

ماددەى (۱۰):

ماددەى (دەيەم)ى ياسا كە ھەموار دە كرىت و بەم شىو ەيەى خوارەو دە خويىندىر تەو:

سەرۆك ئەم دەسەلاتانەى خوارەو پىادە دە كات:

يە كەم: بەرپۈە بىردن و راگىر كوردنى كارە كسانى دەستە و مسوگەر كوردنى بە ئەنجام گە ياندىنى ئەركە كانى لە سنوورى ياسادا بەر جىرەى بە دەيەننى نامانجە كانى مسوگەر دە كات.

دووم: دامەز راندىن و بەرز كوردنەو و بەرزە فەتسە كوردنى فەرمانبەرانى دەستە بەيى ياسا كارپىكراوە كان.

سەيەم: داوا كوردنى داينى كوردنى لىكۆلەرەو ەى دادى بۇ دەستە لە لايەنى پەيوەندىدار

چوارەم: پىشكە شىكردنى راپۇرتى ناوبەناو بۇ پەرلەمان ھەر شەش مانگ جارىك يان ھەر كاتىك

پىويست بىكات كە چالا كىە كانى دەستە و پوختە بەك لەسەر ئەو كىشانەى لىكۆلەنەو ەيان

لىكراو و ئەوانەى پارىزراون يان داخراون و، ئەوانەى رەوانەى دادگسا تايەتەنە كەن

كراون لە خۆ بگرىت و دەستە لە پىنگەى ئەلىكۆرۈنى خۆى بلاويان دە كاتەو و دە پىناتە

بەر دەستى نامرازە جۇراو جۆرە كانى راگە ياندىن.

پىنجەم: دەر كوردنى ئەو رىنمايىانەى لەم ياسايەدا دە قىان لەسەر كراو.

شەشەم: ھەلسان بە كارو ئەركە كان و پىادە كوردنى ئەو دەسەلاتانەى ئەم ياسايە يان ھەر ياسايە كى

بەر كارى تر دە قىان لەسەر دە كات.

ماددەى (۱۱):

ماددەى (ياز دەم)ى ياسا كە ھەموار دە كرىت و بەم شىو ەيەى خوارەو دە خويىندىر تەو:

يە كەم: سەرۆكى دەستە جىگرىكى دەيىت بە پىسەى بىرىكسارى وەزارەت بە ھەمان مەرجە كانى

سەرۆك و، بە مەرسومى ھەريەى دادمەز رىت پىاش كاندىس كوردنى لە لايەن ئەنجومەنى

دەستەو و، لە كاتى نامادەنە بوونى سەرۆك بە ھەر ھۆسەك پىست جىگساي دە گرىتەو و

گشت دەسەلاتە كانىشى پىادە دە كات.

دووم: سەرۆكى دەستە بۆى ھەيە ھەندىك دەسەلاتە كانى تەخويل بىكات بۇ جىگەرە كەى يان

بەرپۈە بەرە گىتتە كان.

سپیه: جیگری سهروکی دهسته یان هر یه کیتک له بهر یوه بهره گشتیه کانی دهسته له پوسته کانیان به مهروسو میکی ههریمی لاده بریت له سهرو راسپاردهی سهروکی دهسته که پالپشت بیت به کاری لیژنه یه کی لیکۆلینه وه کهوا سهروکی دهسته بو نهم مه بهسته پیکی ده هیئت.

ماددهی (۱۲):

ماددهی (دوازدهم) یاسا که همواره ده گریت و بهم شیوه یه ی خواره وه ده خویندریته وه: دهسته پیکدیت له:

یه کهم: فرمانگه ی لیکۆلینه وه کان: بهر یوه بهر یه کی گشتی سهرو کایه تی ده کات کهوا به لای کهم هه لگری پروانامه ی زانکۆی بهرای بیت له یاسا و خواوه نی شماره زایی بیت له بواری پسپۆری خۆی که (۱۰) ده سال که مته نه بیت و، چه نه د بهر یوه بهرایه تیه کی لیکۆلینه وه پیه وه ده به ستر یته وه کهوا به فرمانی سهروکی دهسته ده کریته وه له هه ر پارێز گایه ک له پارێز گایه کانی ههریم و، نهم نه ر کانه له نه ستر ده گریت:

۱- ناشکر کردنی حالته کانی گهنده لێ و: کو کردنه وه ی زانیاری دور باره یان به پشت به ستن به ده زگا هونه ر یه کان.

۲- وه ر گرتنی هه والدان و زانیاری و سکا لاکانی گهنده لێ و لیکۆلینه وه له تاوانه کانی گهنده لێ.

۳- هاو کاری کردن له بواری چه سو دیری خه سه ر چه کردن و وه گرتن و ره فته سار کردن به مایه کانی ههریم و ریگه کانی بهر یوه بردنی

۴- هیئانه وه ی نه و تۆمه تبارانه ی بو ده ره وه رایسان کردو وه و، گه راندنه وه ی نه و مایه و سامانانه ی بو ده ره وه رفیندراون.

۵- ئالو گو ر کردنی زانیاری و لیکۆلینه وه ی هاو به شی نیو ده ولته تی.

دووهم: فرمانگه ی یاسایی: بهر یوه بهر یه کی گشتی سهرو کایه تی ده کات کهوا به لای کهم هه لگری پروانامه ی زانکۆی بهرای بیت له یاسا و خواوه نی شماره زایی بیت له بواری پسپۆری

خۆی که له (۱۰) سال که مته نه بیت و بهم نه ر کانه ی خواره وه هه لده ستیت:

۱- پێشکه شه کردنی بیرو را و راویژ له پرسه یاساییه کان کهوا ده خریته بهر ده م دهسته و،

نوینه رایه تی کردنی دهسته له و ده عو رایانه ی له سه ری بهرز ده کریته وه به بریکاریی فه رمی که

له سه روکی دهسته وه ده ر کرایت.

۲- مورافعه کردن له بهر دهم دادگا تاییه تمهنده کان له زوی په یوه سته به تاوانسه کانی گنده لئی یسان پیدا چرونه وهی ریگه کانی تانه لیدان دهر باره یانه وه.

۳- نوینه رایه تی کردنی ده سته له و لیژنه ی لیکنولتینه وانهی له سهر داواکاری ده سته پینکهنراون.

۴- ناماده کردنی لیکنولتینه وه و توژینه وهی یاسایی تاییه ت به یاسا کانی بهر هنگار برونه وهی گنده لئی و ریگه وتنامه نیوده ولتیه کانی تمه یاره.

۵- پیشکده شکردن و داوا کردنی یارمه تی یاسایی نیوده ولتیه نالو گور کراو.

۶- چاودیری له سهر ده سپاکی بریار و کاره کانی کهرتی گشتی.

۷- دانانی ریتمایی ریگه گرتن له نا کوکی بهر ژه وندیبه کان له هه ریهدا.

۸- گرتنه بهری ریکار بو چاودیری ناستی ده سپاکی بریار و کاره کانی کهرتی گشتی و دهر کردنی راپورتی ناوبه ناو له م باره یه وه.

۹- ناماده کردنی پیشنیار و پروژه یاسا له بواری ته هیشتی گنده لئی و بهر هنگار برونه وهی.

سیهم: فهرانگهی خو یاراستن و شفافیته: بهر یوه بهر ریگی گشتی سه ره کاپه تی ده کسات گه و ا به لای که م هه لگری پرونامه ی زانگری بهرایی بیته و خاوه ن شاره زایی بیته له بواری سپوری خوی که له (۱۰) ده سال گه ستر نه بیته و، تمه نهر کانه ی خساره وه له نه ستر ده گرت.

۱- وه گرتی دهر خسته کانی بهر ژه وندیبه داراییه کان و مامه له کردن له گهل نه و زانیاریانه ی تیا اندا هاتون و، گهران بهدوای راستیه کانی و، بهدو ادا چسورنی نه وانسه ی دوا که وتون له پیشکده شکردنی، چاودیری کردنی زیسته بوونی مایسه ی نه وانسه ی داوا کسراون دهر خسته ی بهر ژه وندیبه داراییه کان پیشکده بکهن و گرتنه بهری ریکاری یاسایی دهر هه ق به وهی ده سه لیت که و ا زیده بوونی کی گه و ره له سامانی یان سامانی هاوسه ری یسان یه کیلک له منداله دوا که وته کانی بوونی هه یه به پی جو که کانی تمه یاسایه.

۲- هاوکاری کردن له گهل ریکنخراوه ناحو کومیه کان و کومه لنگه ی سه ده نی و راگه یانسدن له جیه جیکردنی ریوشوینی هاو ههش بو ریگه گرتن له گنده لئی و بهر هنگار برونه وهی.

۳- گه شه پیدان و پیشخستی په یوه وندیبه کان له گهل نه و لایه نانه ی هاوشیوه ن.

۴- بهر یوه بردنی پروگرامه کانی راهینان و نه نامه سامانی کونگره به هاو کساری وه زاره ت و لایه نه تاییه تمه نده کان و دامه زراوه کانی کهرتی تاییه ت.

۵- بلاو کردنهوهی رۆشنیری دهسپاکی و شهفافیتهت و لیبر سینهوه و پابه‌ند برون به ستانده‌ره‌کانی رازهی گشتی.

۶- هاوکاری کردن له‌گه‌ل لایه‌نه په‌یوه‌ندی‌داره‌کان بۆ دانانی پروگرامی خویندنی نیشتمانی بۆ پتهوکردنی دهسپاکی و به‌ره‌نگار بوونهوهی گه‌نده‌لی.

۷- دانانی رینمایی ریساکانی ره‌فتاری پیشه‌یی و چساو‌دی‌ریگرتی پابه‌ند برون پیسه‌وه و، جه‌خت کردنهوهی له‌سه‌ری.

۸- دانانی رینمایی ده‌رخستنی نه‌ستۆی دارایی.

۹- دانانی پیره‌و و میکانیزم و ریسای بلاو کردنهوهی زۆره‌ملیی داتا و زانیاری و به‌لگه‌نامه‌کان.

۱۰- دانان و جیه‌جیکردنی ریوشوینی رینگه‌گرتن له‌ گه‌نده‌لی و به‌ره‌نگار بوونهوهی و پتهوکردنی شه‌فافیتهت و رینگه‌گرتن له‌ ناکۆکی به‌رژه‌وه‌ندییه‌کان له‌ که‌رتی تایه‌تدا.

۱۱- به‌دواداچوون و گه‌ران به‌ دوا‌ی راستیه‌کاندا ده‌رباره‌ی ناکۆکی به‌رژه‌وه‌ندییه‌کان له‌ که‌رتی گشتیدا و ده‌رکردنی راپۆرتی ناویه‌ناو ده‌رباره‌یانوه.

چوارهم: فهرمانگه‌ی کاروباری کارگێری و دارایی: به‌رپه‌به‌ریگی گشتی سه‌ره‌ۆکایه‌تی ده‌کسات که‌وا به‌لای که‌م هه‌لگه‌ری پروانامه‌ی زانکۆیی به‌رای بی‌ت و خاوه‌ن شاره‌زایی بی‌ت له‌ بواری پسپۆری خۆی که‌ له‌ (۱۰) ده‌ ساله‌ که‌مه‌تر نه‌بی‌ت و هه‌لده‌ستیت به‌ ئه‌رکه‌کانی به‌رپه‌به‌ردنی سه‌رچاوه‌ مرقییه‌کان و دابینه‌کردنی راه‌بمانی پیوست و بونیاتنایی توانا‌کان.

پنجهم: به‌رپه‌به‌ره‌ گشتیه‌کان به‌ مه‌رسومیگی سه‌ره‌یه‌ی پشاش کانه‌پسه‌کردنیان له‌لایه‌ن سه‌ره‌ۆکی ده‌سته‌وه‌ داده‌مه‌زین.

شه‌شه‌م: نووسینگه‌ی سه‌ره‌ۆکی ده‌سته: فهرمانبه‌ریگت به‌ پله‌ی به‌رپه‌به‌ره‌ سه‌ره‌ۆکایه‌تی ده‌کسات که‌ به‌لای که‌م هه‌لگه‌ری پروانامه‌ی زانکۆیی به‌رای بی‌ت.

ماده‌ی (۱۳):

برگه‌ی (یه‌که‌م) له‌ ماده‌ی (سی‌ده‌م) ی یاساکه‌ سه‌مه‌واره‌گریته‌ و (۳) برگه‌ش به‌ ریزبه‌ندی (سییه‌م، چوارهم و پنجه‌م) بۆ ماده‌که‌ زیده‌ ده‌کرین و به‌م شه‌وه‌یه‌ی خواره‌وه‌ ده‌خوینداریته‌وه‌:

یه‌که‌م: لی‌کۆله‌ره‌کانی ده‌سته‌ لاتی لی‌کۆله‌ریان هه‌یه‌ به‌و پییه‌ی له‌ یاسای بنه‌ماکانی داد‌گایسه

سزا‌کارییه‌کانی به‌رکار له‌ هه‌رێمه‌دا ده‌قیان له‌سه‌ر کسراوه‌ و ده‌سه‌لاتیان هه‌یه‌ بر‌وانسه

نووسراو و به‌لگه‌نامه‌ فهرمییه‌کان به‌وانه‌ی نه‌پیشین و پله‌ی په‌نه‌انیان هه‌ر چیه‌گت بی‌ت و،

پيوسته كارى چونه ژووره وديان بژ فهرانگه ي پيوهندار له گهل نه و ناميرانه ي سروشتي
كاره كانيان پيوستي دهكات نامان بگريست ز پاراستنيان دابين بگريست و نابيتت نه و
ناميرانه ي پيوهستن به كاره كانيانه وه ليين بسه ندريت.

سيهه: ليكولته وهه كانى دهسته هه مان دهسه لالت و ماف و نيمتيازاتي ليكولته ريبان ده پيت، به پيتي
ياساى بنه ماكانى دادگاييه سزاكاريه كان، سهه بارى دهه مانسه ي تايسته و نيمتيازاتي
به خشراو وهك فهرانبه راني دهسته.

چوارهم:

۱- دهسته به بريارى سهه و كه كه ي بژى هه يه هه و المان يان زانيارى يان سكاللا به پي نه وه ي بيانخاته
به ردهم دادوه ي ليكولته وهه بپاريزيت نه گهر هه مانا كردن به بووني تاوان له هه و نه گريست يسان
نه گهر لاي دهسته به گهران و ليكولته وهه ي به رايي سهه لينا را كه وا هه و المانه كه دروست نيه
يان درويه.

۲- دادوه ي ليكولته وهه يسان نه نداهي داواكارى گه شتي تايه ته نسد بسوي هه يه داواى هه ر
دوسيه يه كي پاريزراو بكات به پي به ندي (۱) ي نه م برنگه يه بژ گرتنه به رى نه وه ي به گونجاوى
ده زانيت دهه باره وهه به پي حوكمه كانى ياسا.

پينجهه:

۱- نه وه ي حوكم بدرت له سهه تاوانيكى گه نداهي به نه نهقه ست نه و ليه ساتويي وهه گرتي
وهه يه گشتي له دهست ده دات و كه رتي گه شتي بسوي نيه وهك به لينا سهه ر يسان هه سه رى
خزمه تگوزارى يان كه لوپه ل گريه ستي له گهلندا بكات.

۲- نه و فهرانبه رى حوكمى تاوانبار كردني به تاوانيكى گه نداهي به نه نهقه ست ده دريت نه و به
گه شتي حوكمه كه به پله ي بنه ده سهه جى به دهه كراو (عزل) له وهه يه كه ي دادنه ريت.

مادده (۱۴):

برگه ي (دووه م) له مادده ي (چوارده م) ي ياسا كه هه هه وارده گريست و به م شيوه يه ي خساره وه
ده خوئندريته وه:

دووه م: به پي نه وه ي له سهه وهه دا هاتووه هه ر زينده بوونيكى گه و ره له ساماندا له داواى وهه گرتي
وهه يه گشتي يان راسپاردني گه شتي يان سيغه ت، يان له ساماني هاوسه رى يان يه كيك

لهو منداله دواكهوتنه كاني بيتنه سارا، كاتيشك له گهل داهاسته رهواكانيسان نه گوجيت و
دهسته وهستان بيت له هو ده رختيني به هو كارتيكي شيار، نهوا به ئيستغلال داده نريت.

ماددهی (۱۵):

ماددهی (پازدهم) ی یاساكه هه لده وه شيندر پته وه و نه مهی خواره وه جيني ده گريته وه:
هه كه سيك بو خوي يان غهيري خوي ده سكه وتيكي نار هواي ده ست بكه ويت نهوا سزا ده نريت
به به ندردن يان زينداني كردن بو ماوه يه كه له (۷) حهوت سال زياتر نه بيت و، به غه راه يه كه
به كسان بيت له گهل ده سكه وتنه نار هواكه ي و، ده سه سه ر داگرتني نه م ده سكه وتنه ي.

ماددهی (۱۶):

ماددهی (حه قدهم) ی یاساكه هه موارده كريت و به م شيويهی خواره وه ده خويندر پته وه:
به كه م: نه ماني ده عواي سزاكاري به هوي مردن ناپيته ريگه له به رده م گه رانده وهی ده سكه وتنه
نار هواكه به حوكمي دادگاي تايه قه نده له سه ر داواي ده ست له ماوهی (۳) سي سال له
ريكه وتي مردنه كه و، له مایه ی ميرانگه ر كاني به گويه ی سوود وه رگرتني هه ر به كيكيان
لهو ده سكه وتنه نار هوايه وه رده گريته وه.

دوهم: پيوسته له سه ر دادگاي تايه قه نده له به راه سه ر ميرانگه ر كاني كه سووديان له ده سكه وتنه
نار هوايه كه بينوه بريار بدات به حوكمي گه رانده وه كه له مایه ی هه ر به كيكيان به و به ربه ی
سوودي لي ديوه.

ماددهی (۱۷):

ماددهی (هه زدهم) ی یاسای ده سته هه موارده كريت و به م شيويهی خواره وه ده خويندر پته وه:
به شدار بو له تاواني ده سكه وتي نار هوا له سزادان ده بوردر نيت نه گه ر هه لسا به ناگادار كرده وهی
ده سه لاته تايه قه نده كان له تاوانه كه به ر له نا ششكر ابووني، يان هاوكار بوو له گه ران و
ليكول پته وه له نا ششكر كردني، يان نه و مایانه ی لبيسه وه وه ده ست هه اتوون نا ششكر بركات و
بگه ريندر پته وه و، حوكمي نه م مادده يه پيوسته بووني حوكسدان له سه ر به گه رانده وه پيشيل
ناكات.

ماددهی (۱۸):

ماددهی (نۆزدەم) ی یاساکە ھەمواردە کۆریت و بەم شێوەیە ی خوارەو دەخویندریتەو: ھەر داوالیکراویک بە پیشکەشکردنی ئاشکراکردنی بەرژەو وەندییە داراییەکانی بە ئەنقەست یەکیک لەم کردەوانە ی خوارەو ئەنجام بەدات ئەوا بە بەندکردن بۆ ماوەیەکی (۳) سە ئمانگ زیاتر نەبیت و بە غەرامەیک لە (۳) سە ملیۆن دینار کەمتر نەبیت و لە (۱۰۰) سەد ملیۆن دینار زیاتر نەبیت یان بەیەکیک لەم دوو سزایە، سزا دەدریت:

یەكەم: دواکەوتن لە پیشکەشکردنی راپۆرتی دەرخستە ی بەرژەو وەندییە داراییەکانی بۆ ماوەیەکی زیاتر لە (۳) سە مانگ لەو ماوانە ی لەلایەن دەستەوە دیاری کراون.

دووەم: پیدانی داتای نادروستی کاریگەر لە راپۆرتی دەرخستە ی بەرژەو وەندییە داراییەکانی.

سێم: باس نەکردنی بەرژەو وەندی یان ئەو مایە ی خواوەنمانە یان ھی ھاوسەرە کە یەتی یان ھی یەکیک لە منداڵە دواکەوتەکانیەتی لە دەرخستنی بەرژەو وەندییە داراییەکانی.

ماددهی (۱۹):

دەقی ماددهی (بیست و یەک) ی یاساکە دەبێتە بڕگە ی (یەكەم) و بڕگە یەکیکی سە ریزبەندی (دووەم) بۆ زیاد دەکۆریت و بەم شێوەیە ی خوارەو دەخویندریتەو:

دووەم: ئەنجومەنی دەستە بۆی ھەبە پیشخستن (سێم) بۆ سارە ی (۶) شەش مانگ بەداتە ئەو فەرمانبەرانی ھەولێ بەرچاو دەبێت، یان ئەنجامی ئاست بەرز بە دەست دەھێن.

ماددهی (۲۰):

ماددهی (بیست و چوار) ی یاساکە ھەمواردە کۆریت و بەم شێوەیە ی خوارەو دەخویندریتەو:

یەكەم: دەستە پێرەویکی تایبەت بە پاراستنی گەواھیسەر و ھەوالسەر و قورسانی و شارەزایان دادەنیت و، پێرەوی ھاندانی جەماوەر و راگەیاندن و کۆمەڵگە ی مەدەنی و تۆمەتباران لە ھاوکاری کردن لە گەڵ دەستە دا دەنیت و، تەخویل دەکۆریت بە دەسلاتی جێبەجێکردن و خەرجکردن لەسەریدا.

دووەم: سەرۆکی دەستە بۆی ھەبە رێنمایی پێرەست بۆ ئاسان جێبەجێکردنی حوکمەکانی ئەم یاسایە دەربکات.

ماددهی (٢١):

ماددهی (بیست و پینج) یاساکه هه‌لده‌وه‌شیتته‌وه.

ماددهی (٢٢):

کار به ده‌قی هیچ یاسایه‌ک یان بریارێک ناکرێت که له‌گه‌ڵ جو‌کمه‌کانی ئەم یاسایه ناکۆک بێت.

ماددهی (٢٣):

پێویسته لایه‌نی په‌یوه‌ندی‌دار جو‌کمه‌کانی ئەم یاسایه جێبه‌جێ بکات.

ماددهی (٢٤):

ئەم یاسایه له‌ روژی بلا‌و‌کردنه‌وه‌ی له‌ روژنامه‌ی فهرمی (وه‌قایعی کوردستان) جێبه‌جێ ده‌کرێت.

هۆلیه‌کانی دهر‌چواندنی

بۆ مسۆگه‌ر‌کردنی زیاتری سه‌ره‌خۆیی ده‌سه‌ڵاتی ده‌سه‌ڵاتی کوردستان - عێراق، و له‌ پێناوی پشتگیری کردنی ده‌سه‌ڵاته‌کانی، و بۆ چه‌سه‌پاندن و به‌هێز‌کردنی رێکاره‌کانی رێگه‌گرتن له‌ گه‌نده‌لی و به‌ره‌نگار‌بوونه‌وه‌ی، و بلا‌و‌کردنه‌وه‌ی چه‌مکی ده‌سه‌ڵاتی و شه‌فافیه‌ت و لێپرسینه‌وه‌ له‌ ده‌زگا‌کانی که‌رتی گشتی و تایبه‌ت، ئەم یاسایه دانرا.

پێویسته هه‌مانه‌مانه

سه‌رۆکی په‌رله‌مانی کوردستان - عێراق